



LAVANDERIA FRANCA

LAVIAMO e STIRIAMO
piumoni, giacconi, tappeti,
capi in pelle, abiti da sposa
e biancheria...
Tutto di altissima qualità!

Viale Italia 5/7
Mirandola (MO)
0535/610332 - lavabella11@gmail.com

MIRANDOLA

FIERA MERCATO DI FRANCA CORTA 16-17 NOVEMBRE

La tua casa:
l'habytat
delle tue passioni



www.abytaimmobiliare.it

Emanuele Cigolotti

Isr. Ruolo mediatori società n° 2117
Cell. 348 7608879

Studio Mirandola s.r.l. - Via Pico, 7 - MIRANDOLA (MO)
Tel. 0535/610890 - mirandola@abytaimmobiliare.it

Presenti nel territorio dal 1995



ASSEMBLAGGI E CABLAGGI

**Azienda artigiana di
cablaggi elettrici e assemblaggi meccanici**

Via Valli, 692-694 - San Martino Spino (MO)
Tel. 0535-31787 - www.micra.srl

Principessa di Francia
Corta

***ore 18,30**

I Principi offriranno la
cena al popolo affama-
to: allo stand gastro-
nomico troverete "fasu-
lada, pulenta imbrucada,
e ven brulè"

**DOMENICA 17
NOVEMBRE**

Piazza Costituente e vie
limitrofe

***ore 08,00**

Riapertura del Mercato
Straordinario degli Am-
bulanti

***ore 09,00**

Luna Park e divertimenti
sul piazzale A.T.C.M.

***ore 09,30**

Camminata in rosso -
Uniti contro tutte le vio-
lenze

***ore 12,00**

Apertura stand gastro-
nomico del Principato

***ore 15,30**

Per le vie del Principato:

Sfilata della Corte di
Francia Corta e spetta-
colo delle Majorettes
"TWIRLOVERS" di Saliz-
zole (VR)

***ore 16,30**

Dal palco dei proclami in
Piazza Costituente, salu-
to di Mirandola, sprolo-
quio di Sandrone e
della famiglia Pavironica
e discorso del Principe
di Francia Corta

LA STORIA DI FRANCIA CORTA

La storia risale ad oltre
quattro secoli or sono,
quando Mirandola era
all'apice della sua noto-
rietà.

I soldati francesi, chia-
mati più volte, in aiuto
della Signoria dei Pico
per le controversie nate
dapprima con il Papa
Giulio II e poi con il Papa
Giulio III, nel 1700 la-
sciarono definitivamen-
te la città.

Erano alloggiati nella

parte Sud-Est di Miran-
dola tra le mura orienta-
li, il bastione di Santa
Caterina, la strada di
Terranova (ora via F.
Montanari) e le contra-
de adiacenti.

Esiste ancora La Via del-
le Mura, Via Quartieri,
Via Franciacorta.

Il quartiere fu chiamato
Franciacorta e continuò
a chiamarsi così anche
quando fu adibito all'a-
bitazione della gente più
povera.

Francia Corta, a lungo
trascurata a se stessa,
risorse a vita nuova ac-
quistando una certa fa-
ma, anche se per motivi
particolari, finendo con
l'essere temuta ed evi-
tata dagli altri cittadini e
costantemente tenuta
sotto controllo, con
scarsi successi, da guar-
die e gendarmi.

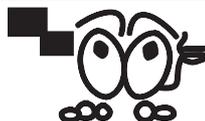
Infatti, la sua gente sep-
pur povera e poco istru-
ta era terribilmente
scaltra e astuta nell'ap-
propriarsi di ogni cosa,

specialmente generi ali-
mentari che capitavano
sotto mano e le nume-
rose denunce che fioc-
cavano sui tavoli della
Prefettura non portava-
no ad alcun risultato.

Con l'avvento della pub-
blica illuminazione e in
seguito ad una azione di
risanamento morale ed
edilizio e più in generale
dal benessere portato
dalle favorevoli condi-
zioni economiche, Fran-
cia Corta divenne un
quartiere come gli altri,
anzi con particolari tra-
dizioni ed un passato
unico da non dimentica-
re.

Nel 1862 è stata rego-
larmente costituita la
Società denominata

**GIRA PAGINA...
IL PROGRAMMA
CONTINUA!**



Spedisci in tutto il mondo con



Mail Boxes Etc.

Via G. Agnini, 72
Mirandola - MO
0535 611894
mbe477@mbe.it



www.camiceriamirandola.it
P.zza Conciliazione, 5/6
Mirandola (MO)

Nati con la camicia
@camiceriamirandola

☎ 351 371 6108



Gavioli Ivan
Onoranze Funebri
0535 40902
338 9753642



Prossima apertura
CASA FUNERARIA
INFINITO

Via Mazzini, 44 Piazza Anderoli, 35 Via per Mirandola, 33

CONCORDIA s/S - MO S. POSSIDONIO - MO CONCORDIA s/S - MO



MARCO PALTRINIERI
Cell. 348 2303478

**TRIVELLAZIONI
TELEGUIDATE
MOVIMENTO TERRA**

Talpal Srl - Via Trieste, 5
Mirandola (Mo)
www.talpal.it - info@talpal.it